

It all starts in Finistère
In Finistère, the weather is pretty mild all year round because it's located between land and sea. You'll be charmed by the diversity of the landscapes, the culture, remarkable spots and the warm welcome from the locals. To visit the Finistère means getting to try different activities such as surfing at La Torche, eating a "kig ha farz" or a crêpe in the bûches

(in the north). Visiting a museum in Quimper or Brest, hiking in the Monts d'Arée and having a bistrot at the Vieilles Charrues or Bout du Moued festival!

El lec'h m'horas ha gwaret etre douar ha mor eo Penn-ar-Bed ha pep koulz eo ar blaz so met anavezet anezhoñ, gant e omzer ken klouar a-beg ar blaz. Banet e chomaz dirak e zremm-vroioù liezezh, e sevenadur, al lec'hioù na gaver a farc'labec'h na gant degenner ad diwez, evel-zut. Dudioù a-bez-seurt a challer kavout pa vezer e Penn-ar-Bed : seurlist kozhenn ar Dorchenn, saozin ur c'hig-ha-farz eo ur gramponnezhenn en aberioù, spizioù e-bardh ar c'hig-ha-farz e Brest, almet-badenn-henn Menz-Iz, ur c'hoazh koad-plijadur a lammat ha dilammet a festival an Erer Krah pe e festival Penn-ar-Bed.

vie de se reconnecter à la nature, se détendre et dépenser... Offrez-vous un bain de verdure dans la mystérieuse forêt de Huelgoat, le bois du Névez ou encore la forêt domaniale du Cranou. Prenez de la hauteur et découvrez les paysages exceptionnels et singuliers des Monts d'Arrée, entre landes et tourbières, au cœur du Parc national régional d'Armorique. Empruntez le GR34, le célèbre sentier des douaniers. Les paysages

le long de ce littoral sont tout aussi époustouflants. Le Finistère est également le terrain de jeu idéal pour les activités de plein air : escalade, acrobarranche, course d'orientation, équitation, trail, VTT ou encore randonnée. Repouvez de nombreuses idées de circuits dans les topoguides® de la Fédération Française de Randonnée Pédestre.

finistere.federandonnee.fr

Going with the flow
Finistere gets its strength from the sea. At the end of the land, water has shaped the landscapes. The power of natural elements contrast with the sweet life by the coast. All year round, you can watch the ballet of boats that come and go at the ports. Some connect the continent and the islands, others come home to unload the catch of the day. There are 2200 km (1367 mi) of coast to choose a beach from and go for a walk. Press pause and relax in one of our thalassotherapy centers. Enjoy doing water sports in the ocean, lakes and rivers: paddling, surfing, kayaking, sail yachting or sailing.

La Cornouaille a inspiré de nombreux artistes : Pont-Croix, Douarnenez, Châteauneuf-du-Faou, la Riviera Bretonne avec Bénodet et Foesnant, Concarneau, Pont-Aven, Le Pouldu... Suivez les traces de Gauguin, Renoir ou encore Sérusier et retrouvez les paysages et les émotions qui guidèrent leurs élans créatifs.

On the painters route
The towns of Cornouaille, Pont-Croix, Douarnenez, Châteauneuf-du-Faou, the Riviera Bretonne with Bénodet and Fousnant, Concarneau, Pont-Aven, Le Pouldu have inspired many artists. Discover the landscapes that have influenced their work and feel the emotions of artists such as Gauguin, Renoir and Sérusier.

A young girl with brown hair, wearing a white long-sleeved shirt and yellow shorts, stands in the center of a gallery. She is looking up at several large, colorful abstract paintings mounted on a teal wall. The paintings are arranged in a grid-like fashion, with some larger than others. The room has a dark ceiling and a small table with a book on it. The overall atmosphere is one of quiet contemplation and artistic appreciation.

Gardiens de granit, les phares sont nombreux en Finistère. À pied depuis le GR®34, à vélo ou en voiture, on les distingue de loin, de jour comme de nuit, tout le long de nos côtes. De l'Iroise à la Côte des Légendes, en passant par le Pays des Aber, cet itinéraire vous fait découvrir une importante concentration de phares. Et si certains restent inaccessibles, d'autres, ouverts au public, dévoilent leurs secrets à ceux qui en font l'ascension jusqu'à la lanterne.

On the lighthouses route
 There are many lighthouses in Finistère. By foot from the GR®34, by bike or by car, you can spot them from far away, by day or by night, along the coasts. In Inisre, Pays des Abers and Côte des Légendes, take this tourist route and discover the world's highest concentration of lighthouses. Some are open to the public so don't hesitate to plan a visit and unveil all their secrets. If you've never enough to climb to the top.

Le port d'Audierne

De port en port, le Finistère déploie toute la force de son identité maritime.

Un chef-d'œuvre artistique est construit durant l'âge d'or de la Bretagne qui, grâce à la production et l'exportation de toile de lin et de chanvre, connaît une grande prospérité aux ^{XVI}^e et ^{XVII}^e siècles. Le département du Finistère a lancé leur candidature à la liste du patrimoine mondial de l'UNESCO. Partez à la découverte de ces joyaux d'architecture, véritables bijoux de pierre, et ouvrez grand les yeux : leur beauté se niche dans leurs nombreux détails.

Exploring the parish closes
In the center of Finistère, you'll find many parish closes which represent major historical and cultural heritage in the region. These 18 masterpieces were built during the golden age in Brittany when the region thrived during the 16th and 17th centuries, thanks to the production and export of linen and hemp fabric. The Finistère department has submitted an application to have parish closes registered on the UNESCO World Heritage List. Take a tour, open your eyes and check out all of their lovely details.

Le Fort des Capucins - Roscoffvel

A man with reddish-brown hair, seen from the side, is looking out at a large, ancient stone fort built on a rocky outcrop in the middle of the sea. The fort has multiple levels and a prominent tower. The water is a deep blue, and the sky is overcast. The man is wearing a light blue button-down shirt.

Composé de 16 sites, cet itinéraire touristique vous mène de la Tour Vauban à Camaret-sur-Mer, à la Pointe des Espagnols, en passant par le Fort du Gouin. Une promenade dans des paysages magnifiques à la découverte de l'histoire de la presqu'île, rappelant sa vocation défensive à travers les siècles.

On the fortifications route
The tourist itinerary starts at the Tour Vauban in Camaret-sur-Mer and ends at the Pointe des Espagnols, passing through the Fort du Gouin. You'll get to visit 16 sites, among which the Fort of Landaoudec. Walk through beautiful landscapes and learn about the story of this peninsula and its defensive role for centuries.

Le port d'Audierne

De port en port, le Finistère déploie toute la force de son identité maritime.

et des chantiers navals ont forgé l'âme de la ville
aux trois ports.
En Cap Sizun, ne manquez pas le port-abri de Pors Poulharn
ou encore le port d'Audierne, niché dans l'embouchure
du Goyen, où les voiliers côtoient les bateaux de pêche.
Au sud du Pays Bigouden s'animent les ports du Guilvinec,
l'important port français de pêche artisanale, de Locudy et sa
célèbre langoustine et de Penmarc'h où se conjuguent
pêche hauturière, plaisance et charme pittoresque. À
Concarneau, le port de pêche et de construction navale
entouré la Ville Cloze (visite de la criée en saison estivale).

On the way to the ports
From port to port, Finistère unfolds the full force of its maritime identity. At Douarnenez, the working-class history of the sardine canneries and shipyards has forged the soul of this town with its three ports. In Cap Sizun, don't miss the sheltered harbor of Ports Poullou or the port of Audierne, nestled at the mouth of the Goyen River, where sailboats mingle with fishing boats. South of the Pays Bigouden region, the ports of Guilvinec, France's leading port for artisanal fishing, Locudy, famous for its langoustines, and Penmarc'h come alive, where deep-sea fishing, pleasure boating, and picturesque charm combine. In Concarneau, the fishing and shipbuilding port surrounds the Ville Cloze (guided tours of the fish auction are available during the summer season).

Les îles du Finistère font toujours rêver et offrent une double impression d'ailleurs. Elles dépaysent et font voyager. Débordantes de charme avec leurs maisons colorées et leurs jolis murets de pierres sèches, elles ont chacune leur particularité. Avec toujours cette mer aux cinquante nuances de bleu à l'horizon ! La traversée vers ces îles habitées toute l'année est toujours remarquable, les paysages sont spectaculaires en toutes saisons et par tous les temps.

Batz dévoile toutes ses saveurs iodées tel un potager sur l'eau. La douceur de son microclimat offre un environnement favorable à la culture des légumes mais aussi aux plantes plus exotiques réunies au cœur du Jardin Georges Delaselle.

Quessant, l'île sentinelle et ses hautes falaises ponctuées par ses phares : ici, toute la puissance des éléments se fait sentir. Haut-lieu d'observation des oiseaux migrateurs en hiver mais aussi sanctuaire de l'abeille noire, les couchers de soleil y sont envoûtants.

Molène, de tradition goémonière : sur cette île, la mer prend des allures de lagon avec ses fonds peu profonds qui laissent entrevoir, à marée basse, le plus vaste champ d'algues du monde.

Sein, l'inoubliable : après une traversée fascinante le long de la Pointe du Raz, flânez entre ses ruelles et ses maisons colorées. Ils se racontent ici des récits de marin et de pêcheurs, de sauvetages et de naufrages. Au large de l'île, la chaussée de Sein, balisée par le célèbre phare d'Ar Men, reste aujourd'hui encore un mythe.

Les événements se vivent toute l'année en Finistère : des grands rendez-vous culturels de l'été à la magie des spectacles de l'hiver en passant par de nombreuses manifestations organisées durant les quatre saisons.

Découvrez-les sans plus tarder :
[www.toutcommenceenfinistere.com/
evenements](http://www.toutcommenceenfinistere.com/evenements)
ou en scannant ce QR Code

There are many events in Finistère all year round: cultural activities and festivals during summer, magic winter shows but also sporting events. **Have a look at our events section on toutcommenceenfinistere.com/evenements or by scanning the QR code above.**

Entre terre et mer, le Ministère s'affirme comme l'écrin d'un patrimoine naturel d'une intensité rare. Dunes, falaises, landes, tourbières, forêts, bocages, rivières et zones humides composent un mosaïque de paysages préservés, caractérisant une biodiversité remarquable et fragile. Conscience de cette richesse, le Département a mis en place depuis plus de 50 ans des politiques ambitieuses pour protéger ces milieux : acquisitions foncières, gestion durable des habitats, restauration écologique, réglementation des usages et sensibilisation du public. Parmi ces joyaux naturels, le Grand Site de France de la Pointe du Raz se distingue comme un emblème. Ses falaises vertigineuses, battues par les vents et les vagues, incarnent la majesté sauvage du littoral finistérien. Pourtant, elles rappellent aussi combien ces paysages sont fragiles et combien leur protection est essentielle. La politique de préservation du Ministère conjugue ainsi valorisation du patrimoine et engagement concret en faveur de la biodiversité, garantissant que ces espaces continuent d'émerveiller les générations futures.

Exceptional natural heritage

Between land and sea, Finistère stands out as a treasure trove of exceptionally rich natural heritage. Recognizing this wealth, the Department has implemented ambitious policies for over 50 years to protect these environments.

Among these natural gems, the *Pointe du Raz* with the *Grand Site de la baie* label, stands out as an emblem. Its magnificent cliffs, battered by wind and waves, embody the wild majesty of the Finistère coastline. Yet, they also serve as a stark reminder of the fragility of these landscapes and the vital importance of their protection.

Legend:

- Grand Parc
- Parc naturel Géoparc
- Parc naturel Régional
- Espace du Département

Les Glénan, l'illusion tropicale : ses îlots, ses plages de sable blanc nacré, ses eaux cristallines, un cadre idéal pour la plus grande école de voile d'Europe. C'est aussi un paradis pour les oiseaux ou encore pour la Narcisse des Glénan qui pousse ici et nulle part ailleurs.

Les îles sont pleines de surprises, tout comme celles que l'on rejoint à pied à marée basse comme l'île Tristan en baie de Douarnenez ou l'île Callot en baie de Morlaix.

Heading for the islands
Islands in Finistère are a dream! They're a great change of scenery with their colorful little houses and cute stone walls. Each island is unique. Take a boat and enjoy the ride across the ocean!

Batz is well known for its mild weather perfect for vegetable field and exotic flowers you can find in the Georges Deloselle garden. Quessant stands like a sentinel with high cliffs and multiple lagoons. Over there, you'll truly feel the power of the element of water. The best season to go bird watching. The sunsets are breathtaking.

Molène is all about seaweed fields that you can easily see, the moles are not deep and look like lagoons.

Guérande is a small island near the Pointe du Raz. Enjoy walking around the narrow street, listen to the tales and stories of sailors, fishermen, shipwrecks and sea rescues.

Les Glénan is the tropical one with small islands, white sand and clear waters. It is home to the largest sailing school in Europe. Many types of birds live happily on the island. It's also the only place where the Narcisse d'Glénan flower grows.

These islands are full of surprises! You can also reach some of the by foot, like the Île Tristan and Île Callot.

Les Offices de Tourisme vous donnent toutes les informations et les meilleurs conseils sur les incontournables du Finistère.

**Offices de
Tourisme
de France**

Tourist Offices at your service
Tourist Offices provide you with all the information and advice you need about Finistère.

02 98 62 14 94 – baiedemorlaix.bzh
Bénodet
 02 98 57 00 14 – benodet.fr
Brest en vue
 02 98 44 24 96 – brest-metropole-tourisme.fr
Cap Sizun – Pointe du Raz
 08 09 10 29 10 – capsizuntourisme.fr
Carhaix Pohr Tourisme
 02 98 93 04 42 – carhaixpohrtourisme.bzh
Côte des Légendes
 02 29 61 13 60 – cotedeslegendes.bzh
De Concarneau à Pont-Aven
 02 98 06 87 90 – deconcarneauapontaven.com
Destination Pays Bigouden
 02 98 82 37 99 – destination-paysbigouden.bzh
Fouesnant-le Glénan
 02 98 51 18 87 – tourisme-fouesnant.fr
Haute Cornouaille
 02 98 81 83 90 – haute-cornouaille.bzh
Iroise Bretagne
 02 98 38 38 38 – iroise-bretagne.bzh
La Forêt-Fouesnant
 02 98 51 42 07 – foret-fouesnant-tourisme.com
Menez Hom Atlantique Pleyben
Châteaulin Porzay
 02 98 81 27 37 – menezhom-atlantique.bzh
Monts d'Arrée
 02 98 99 72 32 – montsdarreetourisme.bzh
Ouessant
 02 98 48 85 83 – ot-ouessant.fr
Pays de Douarnenez
 02 98 92 13 35 – douarnenez-tourisme.com
Pays de Lanterneau-Daoulas
 02 98 85 13 09 – tourisme-landerneau-daoulas.bzh
Pays des Abers
 02 98 04 05 43 – abers-tourisme.com
Presqu'île de Crozon – Aulne Maritime
 02 98 27 07 92 – crozon-tourisme.bzh
Quimper Cornouaille
 02 98 53 04 05 – quimper-tourisme.bzh
Quimperlé Les Rias
 02 98 39 67 28 – quimperle-lesrias.bzh
Roscoff, Côte des Sables, Enclos Paroissiaux
 02 98 61 12 13 ou 02 98 69 62 18 – roscoff-tourisme.com

ACCESSIBILITÉ

De nombreux Offices de Tourisme proposent un accueil adapté aux personnes en situation de handicap.

France
en Cap Sizun

 Natura 2000
(espaces marin, terrestre)

Many tourist offices welcome individuals with disabilities.

 TOURISME & HANDICAP

	Tout commence en Finistère - 2025
	Réalisation : Agence Coquelicot
	Crédits photographiques : Domaine départemental de Trévéraz - M. Le Gall (couverture), E. Berthier, T. Poriel, Glaz Picture, A. Lamoureux, M. Le Gall, B. Stichelbaut, S. Sergeant, Thalasso Concarneau, Domaines & Musées départementaux - E. Hénaff, Gauguin l'Atelier du Pouldu, Adobe Stock, Tout commence en Finistère.
	Terrains du Conservatoire du Littoral

TOUT commence en FINISTÈRE

LÉGENDE

Transports

- Aéroport
- Gare
- Liaison maritime annuelle
- Liaison maritime saisonnière
- Route fluviale (Nantes-Brest)
- Liaison aérienne
- Ligne de train SNCF / TGV / TER

Informations

- Office de Tourisme de France
- Office de Tourisme de France saisonnier

Sites touristiques et patrimoniaux

- Site majeur Vauban UNESCO
- Grand Site de France
- Domaines et Musées départementaux du Finistère
- Ville et Pays d'Art et d'Histoire
- Plus Beau Village de France®
- Petite Cité de Caractère®
- Plus Beaux Détours de France
- Ville historique de Bretagne
- Villes et Villages Fleuris
- Commune du Patrimoine Rural de Bretagne
- Village étape
- Station Verte
- Jardin remarquable
- Port d'intérêt Patrimonial
- Port de pêche et/ou de plaisance
- Phare
- Centre de thalassothérapie
- Aquarium
- Enclos paroissiaux retenus pour la candidature au patrimoine mondial de l'UNESCO
- Autres principaux enclos paroissiaux
- Musée et écomusée
- Patrimoine historique (abbaye, basilique, site archéologique, château, manoir, lieu de mémoire, héritage de défense maritime)
- Parc et activité de loisirs
- Casino
- Maison de découverte de l'environnement
- Point de vue
- Golf
- Sentier de Grande Randonnée®
- Plage surveillée
- Grand Site de France Pointe du Raz en Cap Sizun
- Parc naturel régional d'Armorique
- Parc naturel marin d'Iroise
- Réserve de biosphère
- Espace naturel
- Espace boisé

0 5 10 Kilomètres

ACTUAL cartographie +33 (0)3 25 71 20 20 - C5689 - 11/25
REPRODUCTION INTERDITE SAUF AUTORISATION
www.actual.fr

